FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 205 Wnu. 11

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 205 Wright — S. District No. 9 — Enumeration District / District du recenseur No. 1 — in dans Scath Hall (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 14

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par R.K. Edey — Enumerator. / Recenseur. June 17 1911

NUMBERED OF THE HOUSES OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						
Dwelling House. / Maison.	Family, household or individual. / Famille, ménage ou individu.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or ordinary number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. ordinaire pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employs. / Employé.	Working on own account (see instructions). / Travaillant à son compte (voir instructions.)	Rate where covered by collective agreement, in cents per hour (e.g. 25 cents per hour). / Mentionner si la personne est employée, comme sur ferme, à la journée, à l'heure, à la pièce, à forfait, à l'année, etc.	Number of weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. / Nombre de semaines employé en 1910 à d'autres travaux que l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or wages. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou des gages.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou des métiers autres que l'emploi principal, s'il y en a.	Rate of earnings per hour, when employed by hour. / Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure, à la journée.		Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Par les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents. / Coût de l'assurance dans l'année en cents.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can (a) translation from one language into another, (b) take dictation in shorthand, (c) operate typewriter. / Sait (a) traduction en passant d'une langue à une autre, (b) la sténographie, (c) la machine à écrire.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
109	115	Edey Elliott Edmund	Pt Lt 28a R5	M.	Head	W.	Feb	1864	47	Que			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Frederick W.		M.	Son	S.	July	1892	21	Que			Scotch	Canadian	Methodist	Laborer		Yes	Yes	No	On boat	30		60		300							Yes	Yes	E.			
		" Pearl Loudla		F.	Daughter	S.	Oct	1894	16	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	10	Yes	Yes	E.			
110	116	Lyon William Kennedy	Pt Lt 28a R4	M.	Head	S.	Dec	1865	46	Que			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		Kenney John		M.	Domestic	S.	Nov	1889	21	England	1905		English	Canadian	R. Catholic	Laborer		Yes	No	No	On farm	52		60		300							Yes	Yes	E.			
111	117	Barker Moses	Pt Lt 28a R5	M.	Head	M.	Aug.	1853	57	Que			French	Canadian	R. Catholic	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	No	F. & E.			
		" Rose d'Lima		F.	Wife	M.	June	1858	52	Que			French	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	No	F.			
		" Georgina		F.	Daughter	S.	April	1884	17	Que			French	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	Yes	F. & E.			
		" John		M.	Son	S.	Mar	1896	15	Que			French	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	No	F.			
		" Maud		F.	Daughter	S.	Sept	1898	12	Que			French	Canadian	R. Catholic																		Yes	Yes	F.			
112	118	Moore Cecelia	Pt Lt 28a R5	F.	Head	W.	July	1849	61	Que			French	Canadian	Anglican	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Agnes		F.	Daughter	S.	Mar	1877	34	Que			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E.			
		" Ella		F.	Daughter	S.	Sep	1882	28	Que			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E.			
		" Armand		M.	Son	S.	Sept	1886	24	Que			Irish	Canadian	Anglican	Laborer		Yes	Yes	No	On farm	45		60		405							Yes	Yes	E.			
		" Charles		M.	Son	S.	June	1888	22	Que			Irish	Canadian	Anglican	Farmer				½													Yes	Yes	E.			
		" Nettie May		F.	Daughter	S.	Mar	1896	21	Que			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E.			
		" Bruce		M.	Son	S.	June	1892	18	Que			Irish	Canadian	Anglican	Farmer				½													Yes	Yes	E.			
		" Barbara		F.	Daughter	S.	Mar	1894	14	Que			Irish	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E.			
		" Hendrie		M.	Son	S.	Aug	1884	26	Que			Irish	Canadian	Anglican	Ag. Farmer				½													Yes	Yes	E.			
		" Lucy Ferris		F.	Ser-in-law	W.	Oct	1884	26	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
113	119	Ramsay James	Pt Lt 23a R5	M.	Head	M.	April	1868	48	Scotland	1883		Scotch	Canadian	Methodist	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Mary Jane		F.	Wife	M.	July	1874	46	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		" Helen Amelia		F.	Daughter	S.	Aug	1897	21	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		" Mary Jane		F.	Daughter	S.	April	1891	20	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	10	Yes	Yes	E.			
		" Mabel Violet		F.	Daughter	S.	Nov	1892	18	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	12	Yes	Yes	E.			
		" Samuel Hugh		M.	Son	S.	June	1894	16	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None	None																10	Yes	Yes	E.			
		" Maggie Alice		F.	Daughter	S.	June	1896	14	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	8	Yes	Yes	E.			
		" Earle Roy		M.	Son	S.	April	1899	12	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	10	Yes	Yes	E.			
		" Fayette Blanche		F.	Daughter	S.	June	1901	9	Que			Scotch	Canadian	Methodist	None																	6	Yes	Yes	E.			
114	120	Moore David Wilfred	23a R5	M.	Head	M.	May	1881	30	Que			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		Yes	No	Yes																		
		" Josephine		F.	Wife	M.	Mch	1883	26	Que			English	Canadian	Anglican	None																	Yes	Yes	E.			
		" Muriel Hester		F.	Daughter	S.	June	1906	4	Que			Irish	Canadian	Anglican																							
		" Dorothy		F.	Daughter	S.	Aug	1908	2	Que			Irish	Canadian	Anglican																							
		" Wilfrid Stanley		M.	Son	S.	June	1911	5/12	Que			Irish	Canadian	Anglican																							
115	121	Kavanagh William	24a R6	M.	Head	S.	Nov	1846	64	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	Laborer		Yes	No	No	On farm	52		60		300							Yes	Yes	E.			
116	122	Ferris Eliza	24b R6	F.	Head	S.	Sept	1843	65	Que			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Hallie		F.	Sister	S.	May	1857	54	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		" Lucy		F.	Sister	S.	Aug	1860	50	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		Bowdict Samuel		M.	Domestic	S.	April	1853	58	Que			Irish	Canadian	Methodist	Laborer		Yes	Yes	No	On farm	52		60		350							Yes	Yes	E.			
		Ferris Robert		M.	Brother	S.	Dec	1858	52	Que			Irish	Canadian	Methodist	Farmer				½													Yes	Yes	E.			
117	123	Ferris William	25a R6	M.	Head	M.	May	1844	67	Que			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Cynthia		F.	Wife	M.	Feb	1846	64	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		" Ida Myria		F.	Daughter	S.	June	1878	32	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		" Mary Louise		F.	Daughter	S.	Aug	1882	28	Que			Irish	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E.			
		Crane Thomas Edward		M.	Nephew	S.	July	1891	19	Que			Irish	Canadian	Anglican	Laborer		Yes	Yes	No	On farm	26	26	60	54	180	240							Yes	Yes	E.			
118	124	Daly Mathias	Pt 26a R6	M.	Head	M.	Jan	1851	60	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	Farmer		Yes	No	Yes													Yes	Yes	E.			
		" Harriet Agnes		F.	Wife	M.	April	1866	46	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	Yes	E.			
		" Helen Eliza		F.	Daughter	S.	June	1888	27	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	Yes	E.			
		" Nathan		M.	Son	S.	May	1886	25	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	Yes	E.			
		" Bridget Alice		F.	Daughter	S.	May	1893	18	Que			Irish	Canadian	R. Catholic	None																	Yes	Yes	E.			

500 141